

РЕЦЕНЗІЯ

на освітньо-професійну програму
другого (магістерського) рівня вищої освіти
за спеціальністю В 11 Філологія (Германські мови та літератури
(переклад включно), перша – англійська)
Сумського державного педагогічного університету імені А.С. Макаренка
галузі знань В Культура, мистецтво та гуманітарні науки

Тісна співпраця та комунікація з міжнародними партнерами є невід'ємною частиною інтеграційного руху України до європейського простору, а отже якісна підготовка майбутніх філологів як фахівців у сфері міжкультурної і міжмовної комунікації відповідає питанням сьогодення. Саме цій меті підпорядкована рецензована освітньо-професійна програма «Англійська та німецька мови (переклад включно)» другого (магістерського) рівня вищої освіти за спеціальністю В11 Філологія (Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська). Програму розроблено експертною групою, до якої ввійшли фахівці кафедр англійської філології та лінгводидактики; теорії та практики романо-германських мов; української мови і літератури Сумського державного педагогічного університету імені А.С. Макаренка із залученням представників студентства.

Профіль програми має чітку структуру: в ній міститься детальний опис предметної галузі, де зазначено об'єкти вивчення та теоретичний зміст предметної галузі, методики і технології навчання, описані основний фокус освітньої програми та її зasadнича орієнтація, що полягає в оволодінні випускниками ґрунтовними знаннями фахових дисциплін, навичками комунікації англійською і німецькою мовами та викладання англійської мови.

Вимоги щодо зв'язку теоретичних знань із практичним застосуванням ураховані через проходження переддипломної (перекладацької) практики та асистентської практики в закладах вищої освіти. Отже, рецензована освітня програма спрямована на підготовку фахівців, здатних застосовувати набуті знання і генерувати нові ідеї при здійсненні професійної діяльності.

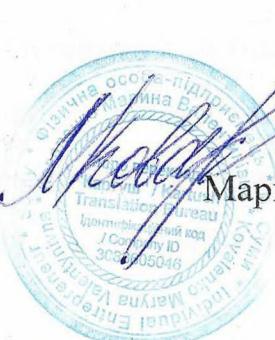
Чітко визначені компетентності спеціальності – інтегральна, загальні та фахові, якими мають оволодіти майбутні фахівці, передбачають здобуття знань в галузі лінгвістики, літературо- та перекладознавства, психології та педагогіки вищої школи, а також набуття відповідних умінь, розвиток здатності до ефективної взаємодії у професійному колективі та з представниками інших професійних груп різного рівня. Програма містить обов'язкові компоненти, на які відводиться 67 кредитів, та вибіркові компоненти, що складають 23 кредитів, обсяг освітньої програми складає 90 кредитів ЄКТС. Вважаю, що перелік і обсяг дисциплін відповідають меті підготовки здобувачів вищої освіти за спеціальністю В 11 Філологія галузі знань В Культура, мистецтво та гуманітарні науки.

У програмі наведено опис кадрового, матеріально-технічного, інформаційного та навчально-методичного ресурсного забезпечення, яке узгоджене з актуальними вимогами.

Вищезазначене дає усім підстави оцінити рецензовану програму як таку, що відповідає вимогам до освітніх програм другого (магістерського) рівня, віддзеркалює сучасні вимоги до випускників та може бути рекомендованою для впровадження.

Рецензент / Стейкголдер

Директор Бюро перекладів «Картуш»



Марина КОВАЛЕНКО

13.03.2025